

# EUROPEISKA CENTRALBANKEN

## Memorandum of Understanding om ändring av Memorandum of Understanding rörande en uppförandekodex för rådets medlemmar

(2007/C 10/08)

ECB-RÅDETS MEDLEMMAR HAR

med beaktande av Memorandum of Understanding rörande en uppförandekodex för rådets medlemmar av den 16 maj 2002 <sup>(1)</sup>, och

av följande skäl:

Denna ändring av uppförandekodexen för rådets medlemmar specificerar ytterligare de etiska regler som gäller för ECB-rådets medlemmar.

DEN 21 DECEMBER 2006 ENATS OM ÄNDRINGAR AV MEMORANDUM OF UNDERSTANDING RÖRANDE EN UPPFÖRANDEKODEX ENLIGT FÖLJANDE.

### Artikel 1

Artikel 3 i uppförandekodexen för rådets medlemmar skall ändras på följande sätt:

Artikel 3.3 skall ersättas med följande:

”3.3 Det är oförenligt med oavhängighetsprincipen att från något håll utanför ECBS begära, ta emot eller acceptera förmåner, ersättningar, vederlag eller gåvor, till ett ekonomiskt eller icke-ekonomiskt värde som överstiger 200 euro, och som på något sätt är knutet till uppdraget som rådsmedlem.”

Följande artikel 3.4 och 3.5 skall införas:

”3.4 De får dock tacka ja till inbjudningar till konferenser, mottagningar eller kulturella evenemang, underhållning i samband med detta, samt även gästfrihet i lämpliga former, om deras deltagande i evenemanget är förenligt med deras uppgifter i egenskap av rådsmedlem. I samband med detta får de acceptera att organisatören av evenemanget ersätter utgifter för resa och boende för den tid som rådsmedlemmarna deltar i evenemanget, förutom när organisatören är ett institut under deras tillsyn. Rådsmedlemmarna bör iaktta särskild försiktighet när det gäller individuella inbjudningar. Dessa regler skall också gälla för rådsmedlemmarnas make/maka eller partner om dessa också omfattas av inbjudan och deras deltagande står i överensstämmelse med internationellt vedertagen sedvänja.

3.5 Rådsmedlemmar får inte för egen räkning erhålla arvoden för föreläsningar och tal som de håller i egenskap av medlem i ECB-rådet.”

<sup>(1)</sup> EGT C 123, 24.5.2002, s. 9.

*Artikel 2*

Upprättat i ett original som förvaras i ECB:s arkiv. Var och en av parterna till detta Memorandum of Understanding skall erhålla en bestyrkt kopia av detta.

Jean-Claude TRICHET

Lucas D. PAPADEMOS

Lorenzo BINI SMAGHI

Vítor CONSTÂNCIO

Mario DRAGHI

Miguel Fernández ORDOÑEZ

Nicholas GARGANAS

José Manuel GONZÁLEZ-PÁRAMO

John HURLEY

Klaus LIEBSCHER

Erkki LIIKANEN

Yves MERSCH

Christian NOYER

Guy QUADEN

Jürgen STARK

Gertrude TUMPEL-GUGERELL

Axel A. WEBER

Arnout WELLINK

---